

Robotický vysavač 2 v 1 se smart aplikací • NÁVOD K OBSLUZE

CZ 3-22

Robotický vysávač 2 v 1 so smart aplikáciou • NÁVOD NA OBSLUHU

SK 23-42

Robot vacuum cleaner 2 in 1 with smart application • USER MANUAL

EN 43-62

Robot porszívó 2 az 1-ben intelligens alkalmazással • KEZELÉSI ÚTMUTATÓ

HU 63-82

Odkurzacz automatyczny 2 w 1 z aplikacją smart • INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL 83-102

Staubsaugerroboter 2 in 1 mit Smart-App • BEDIENUNGSANLEITUNG

DE 103-122

Stormio



9/1/2023

eta

BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrter Kunde, wir bedanken uns, dass Sie unser Produkt gekauft haben. Vor der Inbetriebnahme des Gerätes lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese zusammen mit der Garantiebescheinigung und wenn möglich auch mit der Verpackung und deren Inhalt auf.

1. SICHERHEITSANWEISUNGEN

- Die Anweisungen der Anleitung betrachten Sie als Teil des Elektrogerätes und übergeben Sie die Anleitung jeden weiteren Nutzer.
- Überprüfen Sie, ob die Angabe des Typenschildes der Spannung Ihrer elektrischen Steckdose entspricht.
- Dieses Gerät darf von Kindern unter 8 Jahren, Älteren oder Personen mit eingeschränkten physischen oder mentalen Fähigkeiten oder mit unzureichenden Erfahrungen und Kenntnissen lediglich dann genutzt werden, wenn diese unter Aufsicht sind oder über die Nutzung des Gerätes auf eine sichere Art und Weise angewiesen wurden und sich eventueller Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Reinigung und Wartung dürfen von Kinder ohne Aufsicht nicht durchgeführt werden.
- Falls das Verbindungskabel am Netzteil beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, Ihren Techniker oder einer anderen entsprechend qualifizierten Person umgetauscht werden, so dass keine gefährliche Situation entstehen kann.
- Vor dem Umtausch von Zubehöerteilen oder von Teilen, die sich bei der Nutzung bewegen, vor der Montage und Demontage und vor jeder Reinigung und Wartung schalten Sie das Gerät aus.
- Vermeiden Sie Kontakt von Händen/Fingern an der Drehbürste.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netzteil beschädigt ist, nicht richtig funktioniert, auf den Boden gefallen und beschädigt ist oder ins Wasser gefallen ist. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät zur Service-Stelle zur Überprüfung des sicheren Betriebs und der richtigen Funktion.
- Wenn der Adapter des Gerätes beschädigt ist, muss er durch den Hersteller, dessen Servicetechniker oder einer ähnlich qualifizierten Person repariert werden, damit das Entstehen einer gefährlichen Situation verhindert werden kann.
- **HINWEIS:** Verwenden Sie zum Laden des Akkus nur das mit diesem Gerät gelieferte Netzteil.

- Das Produkt ist zur Verwendung im Haushalt und zu ähnlichen Zwecken (in Geschäften, Büros und ähnlichen Betrieben, in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen, in Betrieben für Übernachtung mit Frühstück) bestimmt! Es ist nicht zu kommerziellen Zwecken bestimmt!
- Tauchen Sie den Staubsauger nie ins Wasser (auch nicht teilweise)!
- Beim Staubsaugen gewisser Typen von Teppichen kann statische Elektrizität entstehen. Die eventuelle Entladung ist für Ihre Gesundheit nicht gefährlich.
- Saugen Sie keine scharfen Gegenstände (z.B. Glas, Splitter) oder heiße und brennbare (Spreng-)Stoffe (z.B. Asche, brennende Zigarettenstummel, Benzin, Lösungsmittel und Aerosole-Abgase) ein. Durch das Einsaugen dieser Gegenstände können Filter oder möglicherweise auch das ganze Gerät beschädigt werden.
- Um Sicherheit und richtige Funktion zu sichern, nutzen Sie nur originale Ersatzteile und durch den Hersteller genehmigte Zubehörteile.
- Verwenden Sie das Gerät nie zu anderen, als zu den genehmigten Zwecken.
- Dichten Sie bitte Fugen und Lücken auf dem Boden (z.B. bei den Übergangsleisten) ab, so dass die Rotationsbürsten nicht beschädigt werden können. Diese Lücken würden den Staubsauger im weiteren Betrieb behindern, wenn in ihm die Bürstenteile stecken bleiben.
- Der Staubsauger darf nicht auf Teppichen eingesetzt werden, deren Haarlänge mehr als 1 cm beträgt. Gleichzeitig funktioniert der Staubsauger bei einigen Arten von dunklen Teppichen möglicherweise nicht richtig. Diese "verwechseln" die Sensoren mit ihrer Oberfläche und verursachen möglicherweise eine chaotische Bewegung des Staubsaugers oder treffen möglicherweise nicht auf die Oberfläche. Der Staubsauger kann die Übergangsleisten/Schwellen bis ca. 2 cm überfahren.
- Wird das Gerät eine längere Zeit nicht verwendet, trennen Sie die Ladestation vom elektrischen Netz. Schieben Sie das Gerät außerhalb von Kontakten der Ladestation vor. Sie verhindern somit das Entladen des Staubsaugers. Verwenden Sie das Netzteil nur im Innenraum.
- Beim Aufladen des Akkus ist das Netzteil warm, was einen normalen Zustand kennzeichnet.
- Laden Sie keinen Akku auf, aus dem Elektrolyt austritt.
- Verbinden Sie keine Kontakte des Akkus oder des Netzteiles! Falls Sie den Akku nicht verwenden, halten Sie ihn außerhalb der Reichweite von metallischen Gegenständen wie z.B. Büroklammern, Münzen, Schlüssel, Nägel, Schrauben oder andere kleine Metallgegenstände, die den Kurzschluss an den Akku-Klammern verursachen können. Der gegenseitige Kurzschluss der Akkuklammern kann Verbrennungen oder Brand verursachen.

Anmerkungen, Batterie für Fernbedienung

- Verwenden Sie keine unterschiedlichen Batterietypen. Verwenden Sie gebrauchte und neue Batterien nicht zusammen.
 - Batterien, die nicht für diesen Zweck bestimmt sind, dürfen nicht geladen werden.
 - Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Gerät entfernt werden.
 - Nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.
 - Die Stromversorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Ergreifen Sie Maßnahmen, die einen glatten Betrieb des Staubsaugers sichern.
 - Stellen Sie Gegenstände, die leicht umkippen, an eine sichere Stelle.
 - Sichern Sie die Teppich-Ränder ab.
 - Hängende Tischbedeckungen und Vorhänge sollten den Boden nicht berühren.
 - Brennbar Gegenstände müssen weit entfernt von Feuerquellen gestellt werden.
 - Räumen Sie lose Verbindungsleitungen weg und sichern Sie sie vor Kollision mit dem Staubsauger.
 - Sammeln Sie Zeitungen, Bücher, Zeitschriften und größere Papierstücke auf dem Boden auf.

- Die Hauptbürste und der Schmutzbehälter müssen richtig angebracht werden.
- Verwenden Sie das Lasermodul oder dessen Abdeckung nicht als Griff zum Tragen des Saugroboters! Stellen Sie den Saugroboter gleichzeitig nicht verkehrt herum auf eine Oberfläche - Sie könnten das Lasermodul beschädigen!
- Reinigen Sie die Gegen-Sturz-Sensoren vor der Verwendung.
- Falls Sie das Staubsaugen in einem Raum wünschen, schließen Sie die Türen.
- Der Staubsauger braucht zum Staubsaugen unter den Möbeln eine Lücke von 10 freien Raum, so dass das Einklemmen oder Stecken-Bleiben verhindert wird.
- Verhindern Sie, dass der Staubsauger fällt. Falls dies passieren sollte, schalten Sie den Staubsauger ein und beobachten Sie seine Bahn, somit kontrollieren Sie ob alles in Ordnung läuft. Diese Kontrolle ist wichtig, wenn der Staubsauger danach ohne Ihre Aufsicht staubsaugen soll.
- Falls aus dem Akku Flüssigkeit austritt, tauschen Sie ihn umgehend um, sonst kann er das Gerät beschädigen.
- Vergessen Sie nicht, dass sich der Roboter von selbst bewegt. Achten Sie darauf, dass Sie beim Gehen nicht auf den Roboter treten!
- Halten Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren und unmündigen Personen. Die Person, die eine Batterie verschluckt, muss umgehend ärztliche Hilfe suchen.
- Die aufgeladenen Batterien und den Akku entsorgen Sie auf eine geeignete Art und Weise (siehe Art. 10. ÖKOLOGIE).
- Der Hersteller ist für Schäden, die durch falsche Verwendung des Gerätes und des Zubehörs verursacht wurden, nicht verantwortlich und ist aus der Garantie nicht für ein Gerät verantwortlich, das beim Nicht-Einhalten der oben aufgeführten Sicherheitswarnungen betrieben wird. Als falsches Verwenden des Gerätes wird das Nicht-Einhalten von regelmäßigem Umtausch oder Wartung von jeglichen Filtern angesehen.

Drahtlose Verbindung und Kompatibilität

- Die Gesellschaft ETA ist auf keiner Art und Weise für jeglichen zufälligen, indirekten oder nachfolgenden Schaden verantwortlich, für Datenverluste oder Verluste, die durch Weitergabe von Informationen während der Kommunikation mittels drahtloser Technologien verursacht wurden.
- Eine erfolgreiche drahtlose Kommunikation auf 100% ist bei allen Smart-Geräten und W-LAN-Netzen (Routers) nicht zu garantieren. Angesichts der Vielfältigkeit von Geräten auf dem Markt kann es zu solchen Fällen kommen, in denen der Charakter und die Spezifikation eines Smart-Gerätes oder von W-LAN-Netzen (Routers) die Verbindung verhindert, oder diese auf irgendeine Art und Weise gestört wird. Der Erfolg der drahtlosen Kommunikation mittels eines W-LAN-Netzes wird ebenfalls von vielen anderen Faktoren, inkl. Hardware- und Software-Konfiguration beeinflusst. Die Verbindung zwischen dem Roboter und Ihrem W-LAN-Netz kann ebenfalls von umliegenden W-LAN-Netzen beeinflusst werden, die auf derselben Frequenz aktiv sind und somit die Verbindung (z.B. in Plattenbauten, Wohnhäusern) stören können. Diese Gründe sind keine Reklamationsgründe des Gerätes.

Die App hat ein drittes Subjekt (weiter nur „Subjekt“ genannt) im Eigentum und dieses betreibt sie, das von der Gesellschaft HP TRONIC Zlín, spol. s r.o. (weiter nur „Verkäufer“) unterschiedlich ist. Zwischen Subjekt und Verkäufer kommt es nicht zu der Personendatenübermittlung. Bei der Registration in der App übermittelt der Kunde die personenbezogenen Daten direkt dem Subjekt, das dadurch zum Verwalter der personenbezogenen Daten wird. Die App und damit verbundener Schutz personenbezogener Daten befolgen die Regeln des Subjektes.

 Lediglich ein autorisierter Service ist berechtigt Reparaturen und Änderungen des Gerätes durchzuführen, andere nicht fachgerechte Manipulation kann zum Brand, Unfall durch elektrischen Strom oder Verwundung führen.	 Verwenden Sie keine andere als in der Verpackung gelieferte Ladestation inkl. des beigelegten Netztes.
 Berühren Sie nie das Netzteil mit nasser Hand - es kann zum Unfall durch elektrischen Strom kommen.	 Biegen Sie das Anschlusskabel nicht um und belasten Sie es nicht, dies könnte zur Beschädigung, zum Brand oder zum Unfall durch elektrischen Strom führen.
 Achten Sie darauf, dass Ihre Kleidung oder Ihr Körperteil nicht in der Rotationsbürste stecken bleiben, es kann zu Verletzungen kommen.	 Verhindern Sie Kontakt mit Zigaretten, Feuerzeugen, Streichhölzern oder anderen Wärmequellen oder brennbaren Materialien.
 Verwenden Sie den Staubsauger nicht in Geschäftsräumen, er könnte durch belastend häufige Verwendung beschädigt werden.	 Entfernen Sie vor der Verwendung alle leicht zu vernichtende Gegenstände (inkl. Gegenstände mit hoher Rückschlageigenschaft, Stoffe, Glasflaschen etc.), die Gegenstände könnten beschädigt oder die Funktion des Staubsaugers eingeschränkt werden.
 Der Spannungseinspeisung des Netztes zur Ladestation stecken Sie völlig ein.	 Treten Sie und setzen Sie sich nicht auf den Staubsauger, es könnte zur Beschädigung des Staubsaugers führen oder zu Verletzungen.
 Saugen Sie kein Wasser und keine anderen Flüssigkeiten ab, es könnte zur Beschädigung des Staubsaugers führen.	 Verwenden Sie den Staubsauger nicht an kleinen Tischen oder Stühlen oder in einem kleinen Raum, es könnte zur Beschädigung des Staubsaugers führen.
 Verwenden Sie den Staubsauger nicht draußen, es könnte zur Beschädigung des Staubsaugers führen.	 Lassen Sie keine Faden, Drahtstücke oder andere Gegenstände länger als 150 mm herumliegen, sie könnten sich in der Bürste verwickeln.

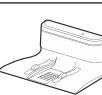
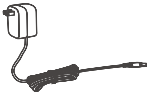
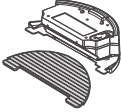
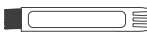
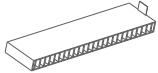
2. VERWENDUNG

Das Gerät ist zur Verwendung zu Hause, in Hotelzimmern und kleinen Büros bestimmt. Es eignet sich zum Reinigen von Teppichen mit kurzem Haar, Holzböden, Hartböden, keramischem Pflaster etc.

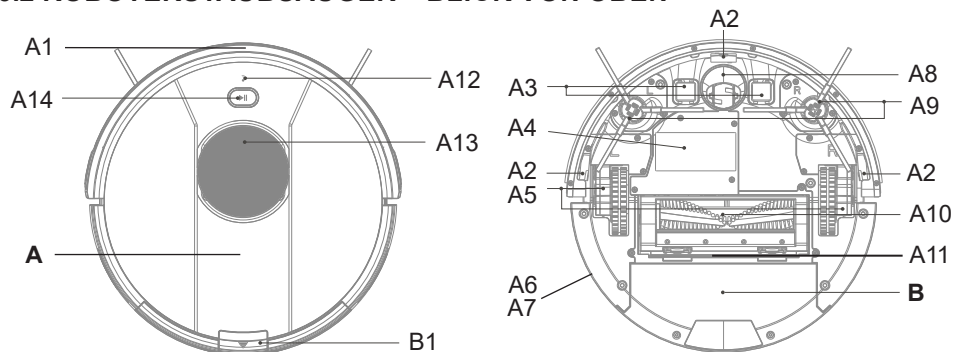
Weil sich der Staubsauger im Raum Ihres Haushaltes frei bewegen wird, muss die Umgebung für diese Zwecke angepasst werden. Bereits vor der Verwendung des Staubsaugers entfernen Sie vom Fußboden alle unerwünschten Gegenstände (wie z. B. frei verlegte Kabelleitungen, verstreute Kleidung, Papiere, Beutel, usw.), die die Bewegung des Staubsaugers behindern könnten, sowie auch zerbrechliche Gegenstände (z. B. Glas- und Keramikvasen), die der Staubsauger beschädigen könnte.

3. PRODUKTTEILE

3.1 INHALT DER PACKUNG

Position	Beschreibung	Bezeichn.	Menge
	Staubsaugerroboter	A	1
	Schmutzehälter	B	1
	Ladestation	D	1
	Fernbedienung	F	1
	Netzteil	E	1
	Wischaufsatz Mopp	C C4	1 2
	Seitenbürsten	A9	4
	Reinigungsteil	G	1
	HEPA-Filter	B3	1

3.2 ROBOTERSTAUBSAUGER – BLICK VON OBEN



A – Roboterstaubsauger

- A1 – Vorderpuffer
- A2 – Sensoren gegen Treppensturz
- A3 – Ladekontakte
- A4 – Batteriefachdeckel
- A5 – Antriebsräder (links/rechts)
- A6 – Hauptschalter ON/OFF
- A7 – Ladestecker
- A8 – Vorderrad
- A9 – Seitenbürsten

A10 – Hauptbürste

A11 – Hauptbürstendeckel

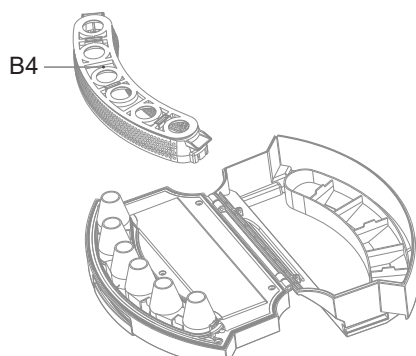
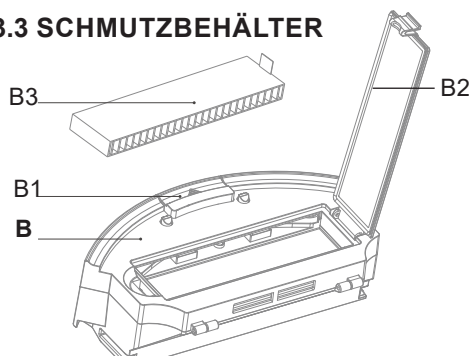
A12 – Wifi-Verbindungssignalisierung

A13 – Lasermodul

A14 – EIN / AUS Taste / AUTO
(automatische Reinigung) / STOPP
(PAUSE)

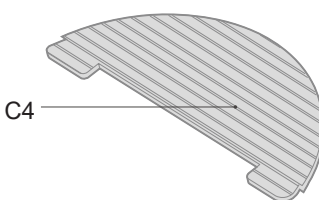
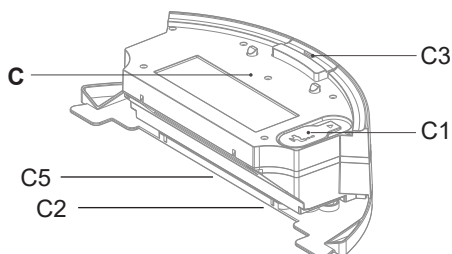
B – Schmutzbehälter

- B1 – Taste zum Lockern des
Schmutzbehälters

3.3 SCHMUTZBEHÄLTER**B – Schmutzbehälter**

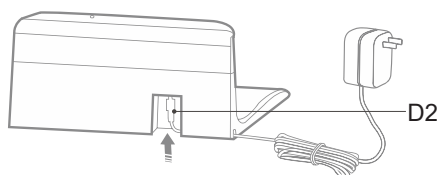
- B1 – Taste zum Lockern des Schmutzbehälters
- B2 – Filterabdeckung

- B3 – HEPA-Filter
- B4 – Abscheider

3.4 WISCHAUFSATZ**C – Wischaufsatz**

- C1 – Gummistopfen
- C2 – Unterteil zum Anbringen des Reinigungsmopps
- C3 – Wischeinheit-Arretierungstaste

- C4 – Wischer
- C5 – Schmutzbehälter

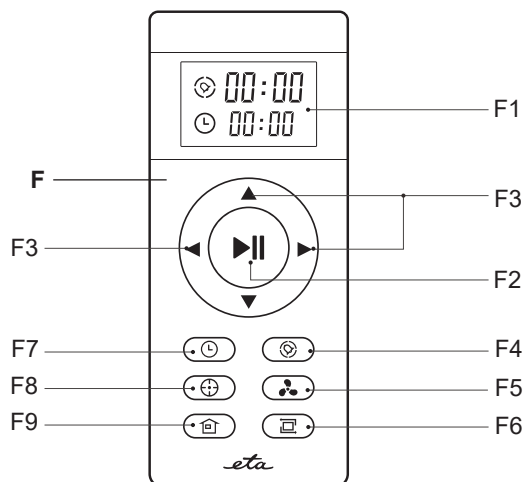
3.5 LADESTATION

D – Ladestation

D1 – Betriebsleuchte

D2 – Anschluss für das Netzteil

D3 – Ladekontakte

E – Netzteil**3.6 FERNBEDIENUNG****F – Fernbedienung**

F1 – Anzeige (Display)

F2 – Taste START / PAUSE

F3 – Richtungstasten für manuelle Bedienung

F4 – Taste zum Einstellen der geplanten Reinigungszeit

F5 – MAX-Taste zum Einstellen der Intensität der Saugleistung

F6 – Taste für klassik Reinigung

F7 – Taste zum Einstellen der aktuellen Tageszeit

F8 – Taste für lokale Reinigung

F9 – Taste für Rückfahrt zur Ladestation

3.7 ERSATZTEILELISTE

Seitenbürsten (links + rechts):

ETA423700100

Schmutzbehälter: ETA423700240

HEPA-Filter: ETA 423700270

Moppaufsatz: ETA4237002800

Mopp: ETA423700290

Hauptbürste: ETA423700250

Ladestation: ETA423700260

Fernbedienung: ETA423700300

Netzteil: ETA423700320

Reinigungswerkzeug: ETA42370033

4. VORBEREITUNG VOR DEM EINSATZ DES STAUBSAUGERS

Entfernen Sie jegliche Verpackungen, nehmen Sie den Staubsauger und das Zubehör heraus. Entfernen Sie alle eventuellen Folien, Aufkleber oder Papier vom Staubsauger. Passen Sie auf die Sprachmeldung auf.

4.1 VORBEREITUNG DES STAUBSAUGERS

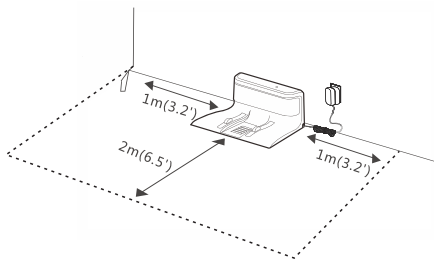
Je nach dem geplanten Einsatz installieren Sie den Schmutzbehälter **B** oder den Moppaufsatz **C**.

Bemerkung

Verwenden Sie zum konventionellen Staubsaugen ohne Verwendung der Mopp-Funktion den installierten Schmutzbehälter **B**. Wenn Sie nur staubsaugen möchten, verwenden Sie keinen Wischaufsatz **C**.

4.2 INSTALLATION DER LADESTATION

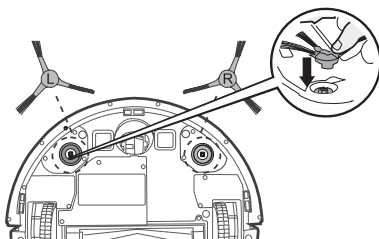
1. Stellen Sie die Ladestation auf den Boden.
Überprüfen Sie, ob es genug Platz an den Seiten der Plattform (min. 1,0 m) und vor der Plattform (min. 2,0 m).
2. Schließen Sie das Netzteil zur Ladestation und dann zum el. Netz (es leuchtet die Leuchte **D1**) an. Die LED leuchtet für die gesamte Dauer des Stationsbetriebs auf).



Bemerkung

Wenn möglich, empfehlen wir, die Ladestation nicht auf Teppich zu installieren. Diese ist in einer ständigen Lage langfristig zu installieren. Beim Betrieb des Staubsaugers versetzen Sie die Ladestation nicht. Bewegen Sie die Ladestation nicht! Dies könnte sich negativ auf die Rückfahrt zum Aufladen auswirken!

3. Installation der Seitenbürsten
Die Bürsten laut der entsprechenden Farbe oder Marken (L - links, R - rechts) auf die entsprechenden Mitnehmer platzieren und drücken. Durch Ziehen nach oben vergewissern Sie sich von der richtigen Sicherung.



5. BETRIEB

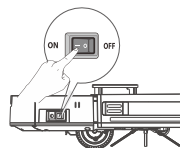
Anmerkung

Der Saugroboter verfügt über die Sprachbenachrichtigungsfunktion, die in verschiedenen Sprachen eingesellt werden kann (oder deaktiviert). Die Sprachbenachrichtigungen sind werkseitig auf Tschechische eingestellt.

Legen Sie Batterien in die Fernbedienung sowie, auf richtige Polarität achten.

5.1 EINSCHALTEN DES STAUBSAUGERS

1. Stellen Sie den Hauptschalter **A6** in die Position **"I"**.
2. Es ertönt ein akustisches Signal und die Lichtsignale der Taste **A14** blinken grün.

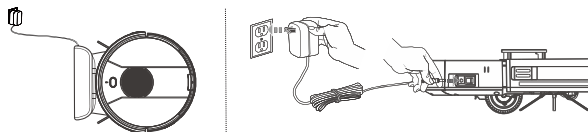


Bemerkung

Wenn Sie den Staubsauger zusammen mit der Ladestation und der Funktion „geplante Reinigung“ verwenden wollen, lassen Sie den Hauptschalter immer in der Position **"I"** (Ein) stehen.

5.2 AUFLADEN DES AKKU

1. Überprüfen Sie, ob die Ladestation richtig zum el. Netz angeschlossen ist. Die Leuchte **D1** leuchtet.
2. Bringen Sie den Staubsauger in die Nähe der Ladestation und betätigen Sie die Taste **F9** auf der Fernbedienung. Wenn der Akku ausgeladen ist, legen Sie den Staubsauger auf richtige Art und Weise in die Ladestation.



Eingestellte Leistung	Betriebszeit *
MIN	Ca. 120 Minuten
NORMAL	Ca. 90 Minuten
MAX	Ca. 60 Minuten
* Bemerkung: Die angegebenen Betriebszeiten basieren auf den internen Tests von ETA und gelten nur für einen neuen und voll aufgeladenen Akku. Je nach Alter und Verschleiß des Akkus verringert sich die Betriebszeit.	

Anmerkungen

- Der Staubsauger kann durch direktes Anschließen des Adapters **E** an den Stromanschlusstecker **A7** aufgeladen werden. Nach dem Aufladen muss der Ladeadapter vom Stecker des Staubsaugers **A7** getrennt werden.
- Üblicher Ladevorgang beträgt ca. 6 Stunden.
- Nach dem Reinigen sucht der Staubsauger automatisch die Ladestation aus. Wenn es dem Staubsauger nicht gelingt, zur Ladestation zurückzukehren (z. B. wenn dies verhindert wird) und der Batteriestand einen kritischen Stand erreicht, schaltet er sich automatisch aus.
- Die Anzeige des Akku-Zustandes ist einfach auf der App „ETA SMART“ anzuzeigen. Dank dieser App kann man den Staubsauger zurück zur Ladestation schicken.

5.3 START / BEREITSCHAFTSMODUS / SCHLAFMODUS

Start (Reinigung): Die Kontrollleuchte leuchtet grün.

Bereitschaftsmodus (Pause): Die Lichtanzeige blinkt.

Schlafmodus: Die Lichtanzeige ist aus.

Starten (Reinigen)

1. Überprüfen Sie, ob sich der Hauptschalter **A6** in der Position **"I"** befindet.
2. Durch der Tasten **A14** auf den Staubsauger oder der Taste **F** auf der Fernbedienung bringen Sie den Staubsauger in Betrieb.

Bemerkung

Nach der ersten Einschaltung der Reinigungsfunktion wird der Saugroboter zuerst die Karte des Raumes erstellen. Dabei wird er sich langsamer bewegen, die Reinigung wird nicht durchgeführt und in bestimmte Punkten wird er sich um seine Achse drehen. Das ist normal. Nach der Beendigung der Kartenerstellungsfunktion kehrt der Saugroboter in seine Ausgangsstellung (d. h. in die Ladestation) zurück, und dann wird er die gewünschte Reinigung durchführen.

Bereitschaftsmodus (Pause)

Durch der Taste **A14** auf den Staubsauger oder der Taste **F2** auf der Fernbedienung können Sie die laufende Reinigungsprozedur unterbrechen, und den Staubsauger in Bereitschaftsmodus versetzen.

Schlafmodus

Es gibt zwei Möglichkeiten, den Staubsauger in den Schlafmodus zu versetzen:

1. Betätigen Sie die Taste **A14** für etwa 3 Sekunden.
2. Befindet sich der Staubsauger im Bereitschaftsmodus und wird ihm 10 Minuten lang keine Aufgabe zugewiesen, wechselt er automatisch in den Schlafmodus.

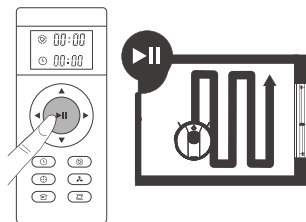
Bemerkungen

- Um den Staubsauger in den Bereitschaftsmodus zu versetzen, betätigen Sie die Taste **A14** auf den Staubsauger oder die Taste **F2** auf der Fernbedienung.
- Befindet sich der Staubsauger im Bereitschaftsmodus und zugleich in der Nähe der Ladestation, parkt er nach 10 Minuten ohne Arbeitsaktivität selbst in der Ladestation.
- Der Staubsauger muss die Ladestation für die angegebene Reinigung verlassen (gilt nicht für Reinigungsmodi Reinigung entlang der Wände und lokale Reinigung).

5.4 REINIGUNGSMODI UND STAUBSAUGERFUNKTIONEN OHNE VERWENDUNG DER ETA SMART-ANWENDUNG

SMART Automatische Reinigung

Betätigen Sie die Taste **A14** auf den Staubsauger oder die Taste **F2** auf der Fernbedienung. Während der Reinigung bewegt sich der Staubsauger gemäß der programmierten Route allmählich und systematisch im Raum. Er teilt den Raum in einzelne Segmente. Sobald der Staubsauger den gesamten verfügbaren Raum gereinigt hat, sucht er automatisch die Ladestation. Es handelt sich um die am häufigsten verwendete Reinigungsmethode.

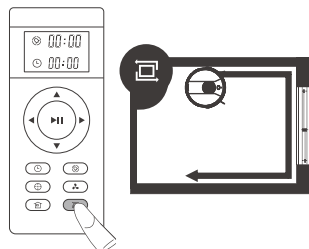


Hinweis

- Der Roboter plant die Reinigungsreise während des Reinigungszyklus autonom. Wenn der Roboter manuell oder mit der Fernbedienung verschoben ist, plant er eine neue Reise und er kann diejenigen Gebiete putzen, die noch nicht gereinigt waren.
- Der Roboter kann auch während des Reinigungszyklus kurz aufhören, zu arbeiten. Warten Sie geduldig, bis er diejenigen Gebiete erkennt, die fehlten oder regulieren Sie den Reinigungsweg. Die Anzahl sowie Dauer dieser kurzen Pausen hängen von den Schwierigkeiten im Haushalt ab.

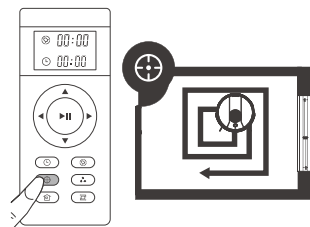
Reinigung entlang der Wände (EDGE)

Dieses Reinigungsprogramm kann aktiviert werden, solange sich der Saugroboter außerhalb der Ladestation befindet. Taste **F6** auf der Fernbedienung drücken. Dieses Reinigungsprogramm kann aktiviert werden, solange sich der Saugroboter außerhalb der Ladestation befindet. Der Saugroboter führt nur die Reinigung in der Nähe der Wände (oder großer Objekte, wie Sofa, Schränke uä.) durch. Nach dem Ende der Reinigung kehrt der Saugroboter in die Ladestation zurück. Dieses Reinigungsprogramm ist vor allem für Beseitigung von Staub und Schmutz entlang der Wände und in den Ecken des Raumes bestimmt.



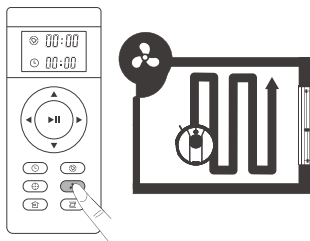
Lokale Reinigung

Betätigen Sie die Taste **F8** auf der Fernbedienung. Beim Reinigen bewegt sich der Staubsauger entsprechend der programmierten Route (Spirale) im Raum ist die Saugleistung MAX. Nach Abschluss der Reinigung stoppt der Staubsauger und wechselt in den Bereitschaftsmodus. Dieser Reinigungsmodus eignet sich zum Reinigen einer relativ kleinen verschmutzten Fläche.



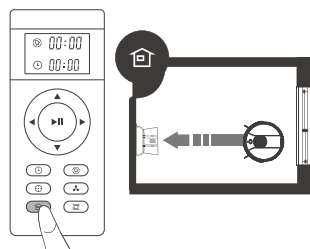
Einstellung der Intensität der Saugleistung

Betätigen Sie die Taste **F5** auf der Fernbedienung. Die Saugleistung erhöht sich (MAX). Betätigen Sie die Taste **F5** erneut, um die Saugleistung zu verringern. Mit der Taste **F5** können Sie zwischen den einzelnen Stufen der Saugleistung wechseln. Es gibt insgesamt 3 Stufen.



Rückkehr zur Ladestation

Im Reinigungsmodus hat der Staubsauger die Funktion, nach Abschluss der Reinigung automatisch zur Ladestation zurückzukehren. Sie können den Staubsauger auch mit der Taste **E9** auf der Fernbedienung zurück zur Ladestation bringen.



5.5 AKTUELLE ZEIT UND GEPLANTE

REINIGUNG

Damit die geplante Reinigung ordnungsgemäß funktioniert, muss zuerst die aktuelle Uhrzeit auf der Fernbedienung eingestellt werden.

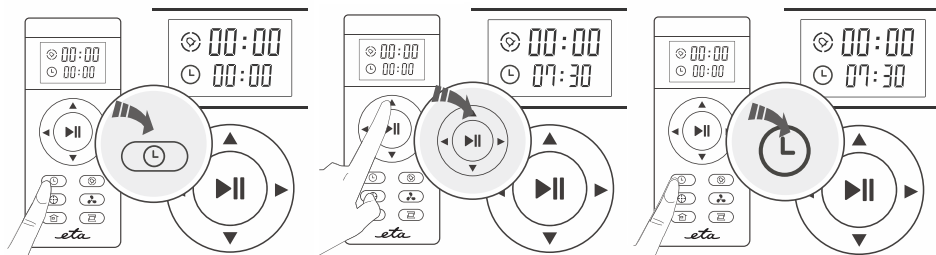
Hinweis

Wenn Sie die Batterien aus der Fernbedienung entfernen, werden die aktuelle Uhrzeit und die geplante Reinigungszeit gelöscht.

Aktuelle Uhrzeit einstellen

1. Betätigen Sie die Taste **F7** auf der Fernbedienung. Der Wert zum Einstellen der Stunde in der zweiten Zeile des Displays beginnt zu blinken.
2. Mit den Tasten **F3** (Aufwärts- und Abwärtspfeile) können Sie jetzt den Stundenwert einstellen. Mit den Tasten **F3** (Links- und Rechtspfeile) können Sie zwischen Einstellung von Stunden zu Minuten umschalten.
3. Wechseln Sie in die Einstellung für Minuten (der Minutenwert blinkt) und stellen Sie den Minutenwert ein.
4. Betätigen Sie die Taste **F7**, um die eingestellte Zeit zu bestätigen und zu speichern.

Der eingestellte Wert leuchtet permanent auf dem Display.

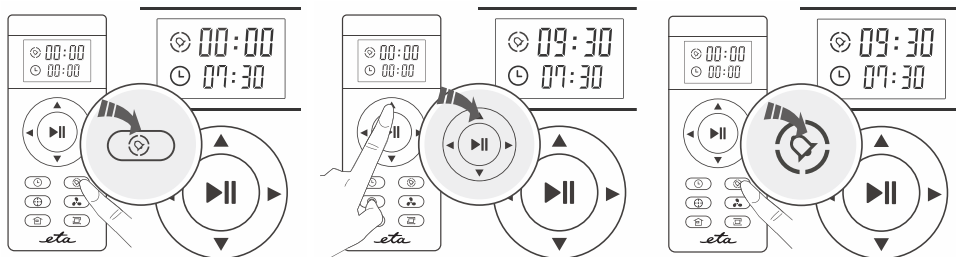


Geplante Reinigung einstellen

Hinweis

- Stellen Sie beim Einstellen der geplanten Reinigung sicher, dass sich der Staubsauger im Bereitschaftsmodus befindet.
- Bei der Einstellung der aktuellen Uhrzeit die Fernbedienung immer in Richtung des Saugroboters halten und Abstand von höchstens 3 m einhalten.

1. Richten Sie die Fernbedienung auf den Staubsauger und betätigen Sie die Taste **F4**. Der Wert zum Einstellen der Stunde in der ersten Zeile des Displays beginnt zu blinken.
2. Sie können jetzt die Tasten **F3** (Aufwärts- und Abwärtspfeile) verwenden, um den Wert für die geplante Reinigungsstunde festzulegen. Mit den Tasten **F3** (Links- und Rechtspfeile) können Sie zwischen Einstellung von Stunden zu Minuten umschalten.
3. Wechseln Sie in die Einstellung für Minuten (der Minutenwert blinkt) und stellen Sie den Minutenwert für die geplante Reinigung ein (die Minuteneinstellung erfolgt in Schritten von 15 Minuten).
4. Betätigen Sie die Taste **F4**, um die festgelegte geplante Reinigungszeit zu bestätigen und zu speichern. Der eingestellte Wert leuchtet permanent auf dem Display.

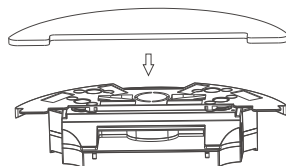


Bemerkung

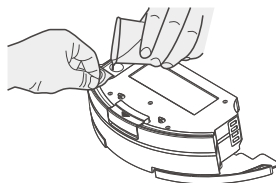
Die Zeitplanreinigung kann wie folgt aufheben: Ausschaltung des Gerätes mit dem Hauptschalter **A6** oder stellen Sie die Anzeige auf "00:00".

5.6 EINSATZ DES MOPPAUFSATZES

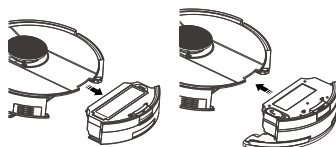
1. Befestigen Sie den **C4**-Mopp korrekt an die Unterseite des Moppaufsatzes. Den Mopp vor Gebrauch einweichen und überschüssiges Wasser herausdrücken.



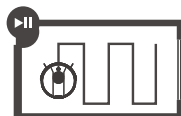
2. Öffnen Sie den Gummistopfen **C1** und füllen Sie den Moppaufsatz mit Wasser (Max. 0,3 L).



3. Setzen Sie den Moppaufsatz in den Staubsauger ein.



4. Schalten Sie den Staubsauger in den automatischen Reinigungsmodus.



Bemerkungen

- Wenn der Reinigungszyklus wegen der Wasserergänzung oder wegen der Reinigung des Küchentuchs gestoppt ist, plant der Roboter eine neue Reinigungsreise und er fängt damit auch an.
- Durch Einsetzen des Mopp-Aufsatzes **C** wird die Pumpenfunktion aktiviert. Verwenden Sie den Staubsauger mit Aufsatz nicht ohne Wasser im Adaptertank!
- Überprüfen Sie beim Wischen den Staubsauger und füllen Sie gegebenenfalls Wasser in den Moppaufsatz nach oder spülen Sie den verschmutzten Mopp aus. Das Nasswischen Sie nicht ohne ständige Überwachung.
- Verwenden Sie den Moppaufsatz keinerlei für Teppiche und verhindern Sie, dass der Staubsauger auf einen Teppich fährt (Alternativ können Sie die Funktion für verbotene Zonen in der Anwendung verwenden, die Sie auf einen Teppichbereich festgelegt haben).
- Beim Wischen mit Mopp empfehlen wir die Reinigung der einzelnen Räume nach und nach.
- Entfernen und reinigen Sie den Moppaufsatz nach Gebrauch. Lassen Sie den Mopp während des Ladevorgangs nicht auf dem Staubsauger installiert.

5.7 LICHTSIGNALISIERUNG

Zustand des Staubsaugers	Lichtsignalisierung
Suche nach Ladestation	Permanent leuchtende Signalleuchte
Aufladen	Orange blinkend
Aufladen abgeschlossen	Die Lichtanzeige ist aus
Bereitschaftsmodus	Grün blinkend
Fehler	Rot blinkend
Schwache Batterie	Orange blinkend
Reinigungsmodus	Permanent leuchtende grüne Signalleuchte

6. APPLIKATION FÜR ETA SMART

Bemerkung

Die intelligente Anwendung "ETA SMART" erweitert einige Funktionen des Staubsaugers sowie die Reinigungsmodi. Um alle Funktionen optimal nutzen zu können, empfehlen wir, den Staubsauger zusammen mit dieser Anwendung zu verwenden.

Downloaden Sie in Ihr Smart-Gerät kostenlos die App mit dem Namen "ETA SMART". Diese finden Sie in der App-Datenbank im Apple Store oder Google Play, oder Sie können den folgenden QR-Code verwenden:



Anmerkungen

- Fall der QR-Code inaktiv ist, suchen Sie die App manuell nach dem Titel aus.
- Für das Herunterladen der tschechischen Version müssen Sie an ihrem Smart-Gerät Tschechisch als Systemsprache einstellen.
- Für weitere Informationen, Anwendungshandbücher, Anweisungen und Tipps für eine erfolgreiche Kopplung mit Ihrem Heimnetzwerk finden Sie unter: www.eta-hausgeraete.de/robot. Sie finden die App in der Datenbank der Apple Store- oder Google Play.

Applikation "ETA SMART" gestattet bequeme und intuitive Steuerung Ihres Staubsaugers von Ihrer smarten Einrichtung. Bei der Paarung der Einrichtung und anschließender Nutzung des Staubsaugers beachten Sie die Anweisungen direkt in der Applikation. Der Staubsauger signalisiert die Verbindung zum Wifi-Netzwerk **A12**. Wenn das **A12**-Signal grün leuchtet, ist der Staubsauger an das WIFI angeschlossen. Wenn dieses Signal aus, ist der Staubsauger nicht angeschlossen. Wenn der Staubsauger mit dem WIFI-Netzwerk gekoppelt wird, blinkt die **A12**-Signalisierung langsam.

Anmerkungen

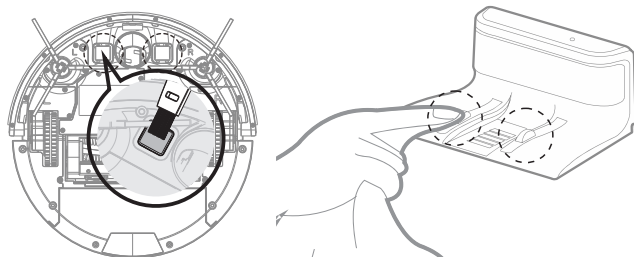
- **Bei Schwierigkeiten mit dem Koppeln:**
 - überprüfen Sie zuerst, ob die WIFI-Einstellungen und das Operationssystem des Smart-Gerätes den verlangten Anforderungen entsprechen;
 - starten Sie den Staubsauger und das Smart-Gerät neu und wiederholen Sie den Vorgang;
 - falls möglich, versuchen Sie den Router neuzustarten;
 - überprüfen Sie, ob sich der Staubsauger in der Reichweite des WIFI befindet;
 - prüfen Sie, ob Ihr Staubsauger geladen ist.
- Der Name des WiFi-Netzes und das Passwort darf nur die alphabetischen Zeichen (a-z, klein oder groß) und Ziffern (0-9) enthalten.
- Einige Schwierigkeiten mit dem Koppeln können durch die Überlastung des WIFI und der eingestellten Kanäle (vor allem in Wohnhäusern) verursacht werden, die Kollisionen und Ausfallsituationen verursachen. Falls solche Ausfallsituationen vorkommen, sollte der Staubsauger, ggf. der WIFI-Router neugestartet werden. Für einen dauerhaften Betrieb ist es außerdem wichtig, dass das WIFI-Signal ausreichend stark ist und die ganze Fläche des gewünschten Betriebes abdeckt.
- Falls Ihr Smart-Gerät über das System Android 6.0 und höher verfügt, muss die Funktion der Positionsermittlung eingeschaltet sein.

7. WARTUNG

Führen Sie die Wartung und Reinigung des Staubsaugers abhängig von der Betriebsfrequenz und vom Umfang der Reinigungen. In schmutzigen Räumen (Haushalt mit Haustieren) wird die Wartung häufiger erforderlich sein. **Vernachlässigte Wartung kann den Staubsauger und seine Teile beschädigen!**

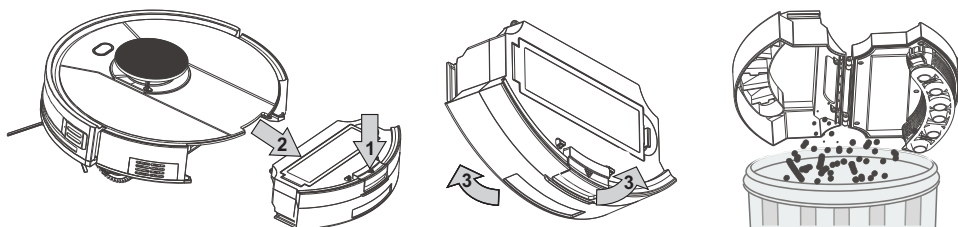
7.1 REINIGUNG VON AUFLADEKONTAKTEN

Schalten Sie den Staubsauger aus und trennen Sie die Ladestation vom el. Netz! Reinigen Sie die Ladekontakte (**A3**, **D3**) am Staubsauger und an der Ladestation mit einem feuchten Tuch. Reinigen Sie den Staubsauger mindestens 1x pro Monat. **Verwenden Sie bei der Reinigung der Kontakte keine aggressiven Reinigungsmittel oder Öle.**



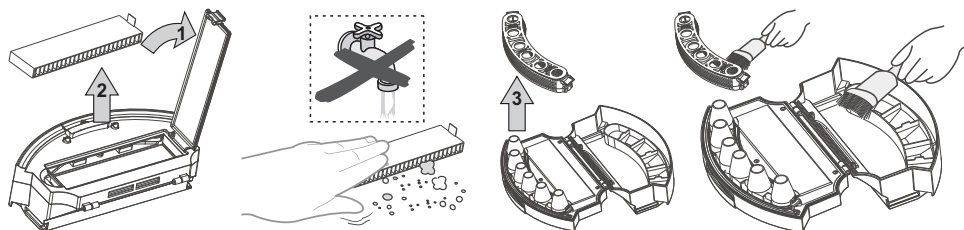
7.2 REINIGUNG DES SCHMUTZBEHÄLTERS UND DER FILTER

1. Nehmen Sie den Schmutzbehälter **B** aus dem Staubsauger heraus. Entsorgen Sie die Schmutzteile zusammen mit dem Restmüll.



2. Reinigen Sie den Schmutzbehälter mit dem Teil **G** (oder mit einem anderen geeigneten Teil).
3. Nehmen Sie die Filter aus dem Schmutzbehälter heraus und reinigen Sie sie mit dem Teil **G** (oder mit einem anderen geeigneten Teil).

Klopfen Sie oder pusten Sie sanft an den HEPA-Filter **B3**. Für eine leichtere Wartung kann man auch die Schmutzabscheide abnehmen. Den Schmutzabscheider reinigen Sie sie mit dem Teil **G** und im fließenden Wasser spülen. **Vor wiederholter Verwendung alles ordentlich abtrocknen lassen!**



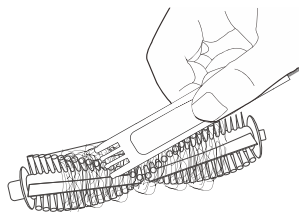
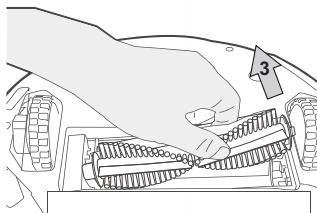
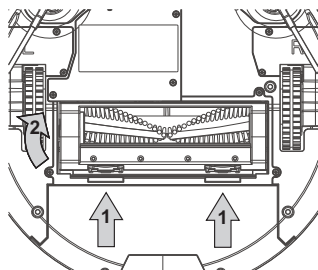
HINWEIS

- Wenn Sie sich entscheiden, den HEPA-Filter mit Wasser abzuspolen, reduziert sich sein Filtrationsvermögen. Der Filter darf maximal 3x abgespült werden. Danach muss ein neuer Filter gekauft werden.
- Wir empfehlen den HEPA-Filter mindestens 2x pro Jahr auszutauschen,
- Die Filter eignen sich nicht zum Abspülen in der Spülmaschine.
- Das Vernachlässigen der Reinigung und des Filtertausches kann eine Panne am Staubsauger zur Folge haben.

- Nach der Wartung legen Sie den Schmutzbehälter samt HEPA Filter zusammen und stecken Sie ihn in den Staubsauger.

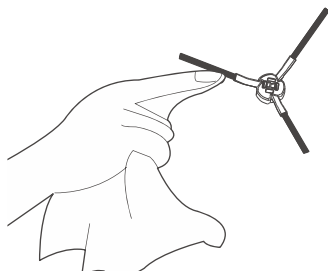
7.3 REINIGEN DER HAUPTBÜRSTE

- Drücken Sie die Klips in der Richtung zueinander, heben Sie den Deckel **A11** ab und nehmen Sie die Hauptbürste **A10** aus dem Staubsauger heraus.
- Reinigen Sie die Hauptbürste mit dem Teil **G** (oder mit einem anderen geeigneten Teil). Für das Entfernen von eingewickelten Haaren können Sie auch Schere benutzen. Wischen Sie den Deckel und die Hülle der Hauptbürste mit einem weichen, trockenen Tuch ab.



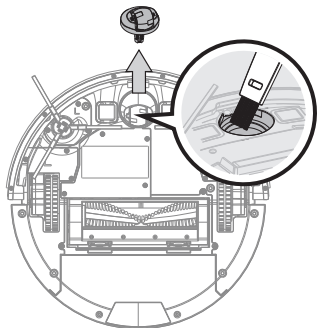
7.4 REINIGEN VON SEITENBÜRSTEN

Nehmen Sie beide Seitenbürsten heraus, reinigen Sie sie und entfernen Sie eingewickelte Haare von ihnen.



7.5 REINIGEN VON RÄDERN

Reinigen Sie das vordere, linke und rechte Rad mittels Teil **G**.

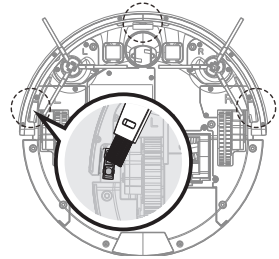


HINWEIS

An den Achsen der Räder können sich Haare wickeln und andere Schmutzteile haften bleiben. Überprüfen Sie regelmäßig die Räder und reinigen Sie diese.

7.6 REINIGEN VON SENSOREN

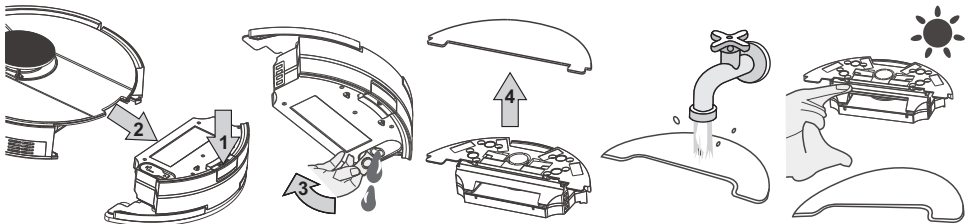
Reinigen Sie die Sensoren nach Abschluss jeder Reinigungsprozedur mit dem Werkzeug **G** (oder mit einem anderen geeigneten Werkzeug).



7.7 REINIGEN DES WISCHAUFSATZES

Nach jeder Benutzung nehmen Sie den Wischaufsatz aus dem Staubsauger heraus. Entsorgen Sie den aufgesaugten Schmutz zusammen mit dem Restmüll. Gießen Sie aus dem Behälter das übriggebliebene Wasser aus. Pflegen Sie die Oberfläche des Wischaufsatzes mit einem weichen, feuchten Tuch (Tauchen Sie nicht ins Wasser). Spülen Sie die Wischgewebe unter laufendem Wasser ab. Sie können die Wischgewebe in einer Waschmaschine bei 40 °C waschen. Man kann auch einen Wäschetrockner verwenden.

Vor wiederholter Verwendung alles ordentlich abtrocknen lassen!



Gründlichere Wartung oder Wartung, die Zugriff zu den Innenteilen des Gerätes erfordert, muss durch den Service durchgeführt werden! Beim Nicht-Einhalten der Anweisungen erlischt das Garantierecht!

8. PROBLEME LöSEN

Im Fall eines Fehlers bleibt das rote Licht eingeschaltet, auch mit der Sprachmeldung.

N.	Sprachmeldung	Mögliche Ursachen	Was sollte man tun
01	Kontrollieren Sie die linke Bürste	Bürstenfehler auf der linken Seite	Nehmen Sie die linke Seitenbürste heraus und reinigen Sie sie
02	Kontrollieren Sie die rechte Bürste	Bürstenfehler auf der rechten Seite	Nehmen Sie die rechte Seitenbürste heraus und reinigen Sie sie
03	Kontrollieren Sie das linke Rad	Fehler des linken	Kontrollieren Sie das linke Seitenrad und reinigen Sie es
04	Kontrollieren Sie das rechte Rad	Seitenrades	Kontrollieren Sie das rechte Seitenrad und reinigen Sie es

05	Kontrollieren Sie die Hauptbürste	Bürstenfehler	Nehmen Sie die Bürste heraus und reinigen Sie diese Bürste, den Deckel sowie den Saugkanal
06	Ich bin gehakt, kehren Sie mich, bitte, in den freien Raum zurück	Der Roboter ist gehakt	Lösen Sie den Roboter auf dem entblockten Platz
07	Die Stoßstange ist gehakt, machen Sie, bitte, die Kontrolle	Fehler bei der Stoßstange	Klopfen Sie an die Stoßstange und bestätigen Sie, dass sie sich normalerweise bewegt und alles in Ordnung ist
08	Reinigen Sie die Sensoren gegen Fall	Fehler bei den Fallabgriffen	Kontrollieren Sie die Sensoren
09	Kontrollieren Sie den Radarsensor	Fehler des Radarsensors	Kontrollieren Sie den Radarsensor und starten Sie den Roboter neu
10	Platzieren Sie mich auf den geraden Boden und schalten Sie mich dann ein	Der Roboter ist gehoben	Man sollte den Roboter auf die gerade Oberfläche platzieren
11	Schalten Sie den Adapter von dem Stromnetz frei, oder schalten Sie den Roboter von dem Stromnetz frei	Nachdem Sie den Adapter anschließen, drücken Sie die Taste A14	
12	Schalten Sie den Hauptschalter ein	Wenn der Roboter in der Station geladen wird, drücken Sie die Taste A14	Schalten Sie den Hauptschalter A6 in die Lage "I" (ON) ein

Falls die oben angeführten Lösungen nicht helfen: Starten Sie den Roboter mit dem Ausschalten und folgenden Einschalten mit der Taste **A6** neu.

Problem	Ursache	Lösung
Der Staubsauger dreht sich an einer Stelle	Das linke / rechte Rad steckt fest	Überprüfen und reinigen Sie die Räder
Der Staubsauger fährt permanent nach hinten	Die Sensoren gegen Herunterfallen von Treppen sind verschmutzt oder beschädigt	Reinigen Sie Sensoren. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an ein autorisiertes Servicecenter.
Der Staubsauger stößt ständig auf Hindernisse	Die vordere Stoßstange ist durch Schmutz verklemmt	Überprüfen und reinigen Sie die vordere Stoßstange
Der Staubsauger arbeitet nur für eine sehr kurze Zeitdauer	Der Akkumulator ist nicht ausreichend aufgeladen oder hat das Ende seiner Lebensdauer erreicht	Laden Sie den Staubsauger vollständig auf. Wenn das Problem weiterhin besteht, ersetzen Sie den Akkumulator durch einen neuen

Die Saugleistung des Staubsaugers nimmt ab	Der Schmutzbehälter ist voll oder die Filter sind verschmutzt.	Überprüfen und reinigen Sie den Schmutzbehälter und die Filter
Der Staubsauger bildet nicht ab, verformt die Karte nicht oder verhält sich chaotisch	Blockiertes Lasermodul.	Überprüfen Sie das Modul und entfernen Sie alle Hindernisse. Der Lasermechanismus muss sich unter dem Modul frei drehen können
Der Staubsauger kann nicht gestartet werden	Akkumulator ist leer	Laden Sie den Roboter auf
	Extreme Umgebungstemperatur	Die Umgebungstemperatur darf nicht niedriger als 0 °C oder höher als 50 °C sein
Abnormales Verhalten	Unbekannte Ursache	Schalten Sie den Staubsauger aus und starten Sie ihn neu

9. TECHNISCHE DATEN

Robotischer Staubsauger	
Gerät Schutzklasse	III.
Betriebsspannung	14,4 V (DC)
Akku	Li-Ion (INR18650M/33V-4S1P-AAF)
Akku-Kapazität	2900 mAh
Aufladedauer	6 St
Gewicht	2,65 kg
Abmessungen	Ø 330 mm x 92 mm
Frequenzspanne	2,4 GHz
Ausgangsleistung (EIRP)	15,95 dBm
Drahtlose Technologie	Wifi
Deklariertes Schallpegel beträgt 72 dB(A) re 1pW.	

Kompatibilität:

- OS des Smart-Gerätes
- Android 6.0 und höher
 - IOS 11.0 und höher
- WIFI-Netz
- 2,4 Ghz
 - Verschlüsselung WPA1 und WPA2 (WPA2 empfohlen)

HINWEIS

Das Gerät kann in WIFI-Netzen, die mit dem Protokoll IEEE 802.1X (üblicherweise Firmennetze) verschlüsselt sind, nicht betrieben werden.

Netzteil

Name des Herstellers oder Schutzmarke, Handelsregisternummer und Adresse	ETA
Identifikationsmarke des Modells	ETA423790000
Identifikationsmarke des Modells (Netzteil)	K12V190060G
Eingangsspannung	100-240 V (AC)
Eingangsfrequenz	50/60 Hz
Ausgangsspannung	19 V (DC)
Ausgangsstrom	0,6 A
Ausgangsleistung	11,4 W
Durchschnittliche Wirksamkeit im aktiven Modus	86,06 %
Wirksamkeit bei niedriger Belastung (10 %)	83,80 %
Energieverbrauch im Zustand ohne Last	0,071 W
Gerät Schutzklasse	II.

Ladestation

Gerät Schutzklasse	III.
Eingangsspannung	19 V (DC)

Hiermit erklärt die ETA a.s., dass der Typ des Radiogerätes ETA4237 im Einklang mit der Richtlinie 2014/53/EU ist. Komplette Fassung der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://eta.cz/declaration-of-conformity>

Änderungen der technischen Spezifikation und des Inhaltes des eventuellen Zubehörs je nach dem Modell des Produkts sind für den Hersteller vorbehalten. Der Hersteller behält sich das Recht auf Änderungen/Updates der APP ETA SMART ohne vorherige Ankündigung vor. Diese Änderungen/Updates können durchaus verursachen, dass einige in dieser Anleitung aufgeführte Informationen und Vorgänge nicht aktuell sein werden oder nicht beschrieben werden.

Die Garantie von 24 Monaten bezieht sich nicht auf eine Reduzierung der nutzbaren Kapazität der Akkus infolge ihrer Nutzung oder ihres Alters. Die nutzbare Kapazität reduziert sich abhängig von der Nutzungsweise des Akkus.

10. ÖKOLOGIE

Soweit es die Abmessungen erlauben, sind an allen Teilen Symbole von Materialien gedruckt, die bei der Herstellung der Packung, der Komponente und des Zubehörs verwendet wurden, sowie deren Entsorgung. Die aufgeführten Symbole am Produkt oder in den Unterlagen bedeuten, dass die verwendeten elektronischen Produkte zusammen mit dem Restmüll nicht entsorgt sein dürfen. Zu Zwecken einer ordentlichen Entsorgung des Produkts geben Sie es an bestimmten Sammelstellen ab, an denen sie kostenlos übernommen werden. Durch richtige Entsorgung dieses Produkts können Sie hochwertige Naturressourcen schützen und Sie helfen der Prävention von potenziellen negativen Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit infolge unrichtiger Müllentsorgung. Bei unrichtiger Entsorgung dieser Müllsorte können im Einklang mit den Nationalvorschriften Strafen zu zahlen sein.

Dieses Gerät ist mit einem Li-Ion-Akku mit langer Dauerhaltbarkeit ausgestattet. Für den Umweltschutz ist es notwendig nach der Betriebsbeendigung des Gerätes den ausgeladenen Akku zu demontieren (und Batterien von der Fernbedienung) und ihn zusammen mit dem Gerät auf eine geeignete Art und Weise und sicher mittels der dazu bestimmten speziellen Sammelnetze zu entsorgen. Weitere Details erfragen Sie beim örtlichen Amt.

Demontage des Akkus

Schrauben Sie die 4 Schrauben des Deckels für den Akku an der unteren Seite des Staubsaugers ab. Nehmen Sie den Akku heraus und trennen Sie den Konnektor. Für das Trennen des Konnektors ist stärkere Kraft notwendig, damit die Sicherung gegen zufälliges Trennen lockert. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie es austauschen!

HINWEIS UND SYMBOLE, DIE AM GERÄT, DEN VERPACKUNGEN ODER IN DER BETRIEBSANLEITUNG VERWENDET WURDEN:

REMOVE FILM BEFORE USE – Entfernen Sie die Folie vor dem Gebrauch, **OPEN** – Aufmachen. **HOUSEHOLD USE ONLY** – Nur zur Nutzung im Haushalt geeignet. **DO NOT IMMERSE IN WATER OR OTHER LIQUIDS** – Nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THIS PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY. – Erstickungsgefahr Verwenden Sie diesen Beutel nicht in Wiegen, Kinderbetten, Kinderwagen oder Kinderställen. Legen Sie

den PE-Beutel außerhalb der Reichweite von Kindern. Der Beutel ist kein Spielzeug.



HINWEIS



- Lesen Sie die Bedienungsanleitung



- Abnehmbarer Netzteil

LASERPRODUKT DER KLASSE I

Unsichtbare Laserstrahlung

Laserenergie - Belichtung in der Nähe der Öffnung kann Verbrennungen verursachen

Wellenlänge:	793 nm
Ausgangsleistung:	3 mW
Frequenz:	0,333 ms
Impulsdauer:	0,0312 ms - 0,083 ms

Der Laser des Staubsaugers entspricht der Norm für Laserprodukte der Klasse I gemäß IEC 60825:2014.

Hersteller/ Inverkehrbringer: ETA a.s., Křižíkova 148/34, Karlín, 18600 Praha 8 CZECH REPUBLIK.

Service: Omega electric GmbH, Servicezentrale, Industriering 2, D- 04626 Schmölln. Bei Fragen zu Reparaturen und Bestellung von Ersatzteilen und wenden Sie sich bitte an unsere deutsche Servicezentrale:

Tel.: 034491/58860, Fax: 034491/5886189, Email: info@eta-hausgeraete.de

eta

© DATE 12/07/2021

e.č. 44/2021